





REPUBLIKA HRVATSKA Ministarstvo turizma i sporta



Accessible Hvar&Vis

Pristupačni Hvar i Vis

"Promocija i jačanje kompetencija strukovnih i umjetničkih zanimanja za turizam 2022."



8th school project of the Ministry of Tourism and Sports of the Republic of Croatia, Vocational Promotion

Coordinator: Secondary School Hvar Partner: Secondary School Antun Matijašević Karamaneo Vis

THEME

- accessible tourism, tourism for all, tourism that allows all people to participate and enjoy tourist experiences
- green (sustainable) tourism using green infrastructure solutions on our islands, Vis and Hvar



Why accessible tourism?

The islands where we live, Hvar and Vis, are classified as top tourist destinations, but from the perspective of people with special needs, this area is not represented at all.

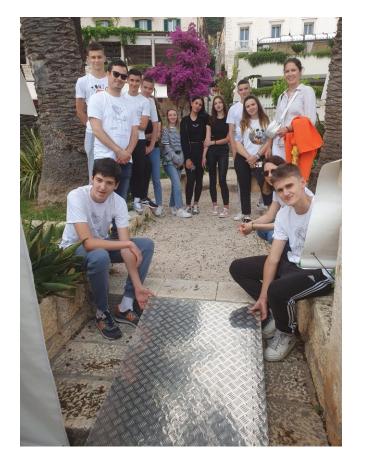
The important is that people with special needs feel comfortable and that the space is adapted according to the principle of reasonable adaptation and universal design.

This would mean that every service must be available to everyone, whether or not a person has special needs.

Project goals

- motivating young people to work in tourism and raising awareness about accessibility for all tourists
- raising the level of awareness among students and teachers about tourism as a multi-sectoral department
- intersectoral economic connection through the educational process (asociated partners)
- connecting educational institutions and the private sector
- developing a project way of thinking among students
- · developing entrepreneurial spirit and teamwork among students
- the contribution of young people in solving the most important challenges of Croatian tourism
- Creation of a social tourism product with the aim of strengthening the competitiveness of Hvar and Vis as "Destinations for all"
- inclusion of strategically defined special forms of tourism accessible tourism, sustainable tourism
- introduction of new technologies 3D modeling and printing, QR code, use of social networks for project promotion
- education for elementary school students, high school students, local tourist guides, other employees in tourism and the local population about the needs and wishes of special groups of tourists and about the importance of green infrastructure in tourism



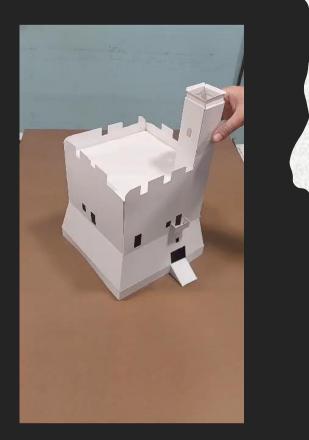






What came out of the project?

Portable wheelchair ramps at the entrance to the island's parks and the library



3D print models of three tourist attractions on 2 islands



Audio QR Code Stickers with the description of the tourist attraction







3 information boards in the parks



1. Brahea armata

Srebmasta palma može narasti do 15 m uvis, a deblo je uglavnom glatko sa iznimkom ožljaka od otpalih listova te može dosegnuti promjer od 60 cm. Ust joj je lepezast, srebmaste boje, sadrži bodije i voštanu prevlaku. Bileli ovatovi mogu doseći 6 m dužine, a plod je crveno-smeda koštunica. (zver. me umenin diskona).

Silver pain has height up to 15 m and trunk diameter about 60 cm. The trunk is smooth with the exception of scars from fallen leaves, its leaf is fan-shaped, silvery in color, contains spikes and a wax coating. White flowers up to 6 m long and the fruit is a red-brown drupe. (scars: the viscoms/ud /vision)

2. Trachycarpus fortunei

Visoka kineska žumara je palma koja može narasti do 12 m uvis. Deblo je tanko i satkano od guste mreže dugih, smedih vlakana iz baze peteljka otpalih listova. Listovi su lepezasti, zelene boje. Cvjetovi su mali, žuti, skupljeni u duge razgranate cvatove, a plodovi su tamnoplavi, bubrežastog oblika (novritenen)

Tall Chinese gorse is a palm that can grow up to 12 m. The trunk is thin and waven from a dense network of long, brown fibers from the base of the petiole of fallen leaves. The leaves are fan-shaped, green in color. The flowers are small, yellow, collected in long branched inflorescences and the fruits are dark blue, kidney-shaped, _{power twines}

3. Phoenix canariensis Chabaud

Kanarska palma je palma uspravnog nasta, visine od to-čo m, čije deblo može dosegnuti promjer i do tvjo cm. Deblo je prekriveno ožiljcima otpalih listova. Listovi su skupljeni u rozetu na vrhu stabla, složeni su i jednostruko rasperani, dužine 5-6 m, uspravno povijeni, sastavljeni od 50-too krutih i kožastih lističa. Cvjetovi su dvodomni, žukasto bijeli, muški čvatovi dužine do z m. čvatu od vejače do lipnja. Plod je narančasta do smede žuta, ovalna koštunica duga do z cm, sadrži jednu sjemetiku.(Ivernoren)

Canary palm is palm with upright growth, height of ro-zo m, trunk idameter up to nao cm. The trunk is covered with scars of fallen leaves. The leaves are gathered in a rosette at the top of the tree, they are folded and singly pinnate, 56 m long, bent vertically, composed 0 50-no rigid and leathery leaves. The flowers are diolocious, yellowish white, male flowers up to 2 m long. They bloom from February to June. The finit is an orange to brownish yellow, oval drupe up to 2 cm long, containing one seed. [source hume]

4. Livistona chinensis

Sjajna livistona (fontana palma) je palma visine oko to m, koja ima debio promjera 35.30 cm, smeđe boje u djelu biže krođnji, sivikaste pri dnu. Peteljka duga do jednog metra, trnasta na rubovima mladog lišća. Cvatovi su kraći od listova, vrlo razgranati, žučkasto-zelene boje, s bijelim dvospolnim cvjetovima. Plodovi su modre boje, sakupljeni u grozdove, (nere *Vaneco hane Empip*ada)

Shiny livistona (fountain palm) is paim about 10 m tall, trunk diameter 25-30 cm, brown in the part closer to the crown, grayish at the base.



Ova informativna ploča izrađena je u okviru projekta Pristupačan Hvar-Vis financiranog sredstvima Ministarstva turizma i sporta Republike Hrvatske u okviru programa Promocija i jačanje kompetencija strukovnih i umjetničkih zanimanja za turizam 2022. godine.

mation board was created as part of the project Accessible Hvar-Vis financed by the Ministry of Tourism and Sport of the Republic of Croatia u the program Promotion and strengthening of competences of professional and artistic professions for tourism in 2022.







The leaves are palmate in young plants, ribbed in adults, about 1.5 m wide. Petiole up to one metter long, thomy on the edges of young leaves. The flowers are shorter than the leaves, very branched, yellowish-green, with white bisexual flowers. The fruits are blue in color and collected

5. Phoenix dactylifera L.

Datulja je uspravna, robusna, nerazgranata palma koja može narasti do 30 m uvis. Promjer debla iznosi do 2 m, gusto je te perkiveno ožljičima odumihi listova. Listovi su skupljeni u rozetu na vrhu dužine 3·5 m, plavkasto-zeleni, s trnovitom peteljkom, a sastavljeni su od manjh linearito ušljenih lističa dugih oko 30 cm, širokih oko 2 cm. Dvodomna je biljka, a skupljeni su u guste grozdaste ovatove. Plod je ovalno cilindrična, glatka koštunica. (zvor mena)

Date palm is upright, robust, unbranched palm that grows up to 30 m in height. The diameter of the trunk is up to 2 m, it is densely covered with scars of dead leaves. The leaves are gathered in a rosette at the top, 3-5 m long, bluish green, with a thorny petiole, they are composed of smaller linear pointed leaflets about 30 m long, about 2 m wide. It is a dioecious plant, and they are collected in dense clustered flowers. The fruit is an oval-cylindrical, smooth drupe: (some mined)

6. Washingtonia sp.

Vašingtonija je snažna stablašica koja može narasti do 25 m visine. Bijeli cvjetovi čine cvatove, dužine 3-4 m. Plodovi su cme bobice, a na vrhu se nalazi buket lepezastih listova. (www.crgurek.100)

Washingtonia is a strong tree up to 25 m tall. White flowers form inflorescences, 3-4 m long. Fruits are black berries and at the top is a bouquet of fan leaves. (source: laguresic, sou)

7. Chamaerops humilis L.

Obična (niska) žumara palma je grmolikog, niskog rasta, koja može narasti do 5 metara visine. Deblo je usamljeno ili razgranato do osnove. Listovi se nalaze na dugoj i bodijastoj peteljci, a čine ih 24-32 duguljasta i uska, plavkasto-zelena, kruta i kožasta segmenta ušljenih vrhova koji tvore polukružne lepeze promjera do 80 cm. Dvodomna je bilika. Cvjetovi su žuti, gusto skupljeni u klip velik do 20 cm. Plodovi su crveno-smede, okrugljaste, meanate hoke inde sadré sedmi krčitiva manoze.

Ordinary (low) hummel is shrubby, low growth palm that grows up to 5 meters in height. The trunk is solitary or branched from the base. The leaves are located on a long and spiny petiole, they consist of 24-32 oblong and narrow. bluishgreen, rigid and leathery segments with pointed tips that form semicircular fams with a diameter of up to 80 cm. It is a dioecious plant. The flowers are yellow, densely clustered in a cob up to 20 cm long. The fruits are red-brown, round, fleshy pods containing one durge, flagenethysteet



programa Promocija i Jacanje kompetencija strukovnin i umjetnickih zanimanja za tunizam 2022, godine. This information board was created as part of the project **Accessible Hvar-Vis** financed by the Ministry of Tourism and Sport of the Republic of Croatia under

Hvar park



 Agave arericana L.
 Agava je dobla ime po grčkoj riječi dryzućc plemenit. Agavini listovi sadrže bijele niti koje hvarske benediktinke konste za izradu čipke, uvrštene na UNESCO listu u kategoriju kulturnog nematerijalnog dobro

Agave got its name from the Greek word ἀγαυός – noble. Thin white threads are extracted from agave

Benedictines use to make lace, which is on the UNESCO Intangible Cultural Heritage List. 2. Olea europea L.

Divlja maslina je samonikla biljka koja daje slab prinos pa se ne koristi za urod već kao oprašivač za pitome

masime. Wild olive gives a low yield, so it is not used for the crop but as a pollinator for tame olives.

3. Iris germanica L.

Perunika je trajnica iz porodice Iridaceae. Legenda kaže da kada Gromovnik Perun u bijesu udari gromom, na tom mjestu izraste perunika. Iris is perennial from the Iridaceae family. The legend soys that whenever the Thunderboit Perun strikes with lightning in anger, an iris grows on that place. 4. Opunte ficus- IndicaL.

Indijska smokva je grmolika biljka visine do četin metra koja potječe iz Srednje Amenke. Plodovi i cvjetovi poznati su kao ljekoviti.

Indian fig is shrubby plant from Central America, up to four meters high. It has healing fruits and flowers. 0

25

50 m





REPUBLIKA HRVATSKA Ministarstvo turizma i sporta

5. Ceratonia siliqua L.

Rogač je zimzelena biljka koju često srećemo u bilizini masline. Cvjeta u kolovozu i daje zo cm duge tamnosmeđe mahune, a plodovi se najčešće konste u slastičarstvu.

Carob is an evergreen plant, often found near the olive tree. It blooms in August and produces 20 cm long dark brown pods, which are used in pastry and confectionery.

6. Pistacia lentiscus L.

Mala smrdijika raste u obliku grma visokog 1 - 3 metra. Zareživanjem kore dobiva se smola koja se naziva mastika. Mastika se konsti kao žvakaća guma, ali i u liječenju gingivitisa, dišnih i želučanih tegoba.

Little skunk is a bushy plant, 1 - 3 meters tall, a resin called mastic is produced from its bark. Mastic is used in the production of chewing gums, but also in the treatment of inflamed gums, respiratory and chamechalisme

7. Viburnum tinus L.

•

, 0

TORI / AUTHORS

ma Prosper Novak, Boma Tudor ednja škola Hvar / High school Hva Lemprika je zimzeleni grm koji može narasti do visine tri metra. Plod lemprike koristi se kao laksativ. Lemprik is an evergreen

shrub that can grow up to 3 meters, which fruit is usually used as a laxative. 8. Juniperus communis L.

Obična borovnica je igličasti grm koji cvate u

travnju i svibnju, a okrugli plodovi saznjevaju i do dvije godine. Common pine is a branched shrub, which blooms in April and May and has round fruits for an

Srednja škola Hvar



Ova informativna ploča izrađena je u okviru projekta Pristupačan Hvar-Visfinanciranog sredstvima Ministarstva turizma i sporta Republike Hrvatske u okviru programa Promocija i jačanje kompetencija strukovnih i umjetničkih zanimanja za turizam 2022. godine.

This information board was created as part of the project Accessible Hvar-Vis financed by the Ministry of Tourism and Sport of the Republic of Croatia under the program Promotion and strengthening of competences of professional and artistic professions for tourism in 2022.





Accessed





1. Pinus halepensis

Alepski bor je zimzeleno stablo iz porodice Pinoceae koje raste na oskudnim zemijištima. Razmnožava se putem sjemena, brzo raste, a živi 150-200 godina. (uver Penter, 2023)

Aleppo Pine is an evergreen tree from the Pinaceae family, grows on scarce lands. It reproduces by seeds, grows quickly and lives 150-200 years. (Source: Phantes, 2023)

2. Cotinus coggygria

Jelsa park

Purpuma rujevina grm je koji može narasti do veličine oko 5 x 5 metara, tijekom 20 godina, Zahtijeva vlažno, dobro drenirano tlo na punomili djelomičnom suncu.

Royal Purple is a shrub that grows to about 5 x 5 meters over 20 years. It requires moist, welldrained soil in full to occasional sun.

3. Photinia glarba

Japanska fotinija je trajnica veliki zimzeleni gm ili malo drvo koje naraste do 20 m visine. Ova biljka cvjeta u kasno proljeće - fotinija koja najkasnije cvjeta.

Japanese Photinia is either a large evergreen shrub or a small tree up to 20m high. This plant is the last to bloom among the photinias, in late spring.

4. Cupressus Iusitanica

Meksički čempres je vrsta je čempresa porijeklom iz Srednje Amerike koja može doseći visinu od 30 metara.

Mexican Cedar is a type of cypress native to Central America that can reach a height of 30 meters



Park Perivoj

Perivoj Park

Ova informativna ploča izrađena je u okviru projekta **Pristupaćan Hvar -Vis**financiranog sredstvima Ministarstva turizma i sporta Republike Hrvatske u okviru programa Promocija i jaćanje kompetencija strukovnih i umjetničkih zanimanja za turizam 2022. godine.



This information board was created as part of the project Accessible Hvar-Vis finance d by the Ministry of Tourism and Sport of the Republic of Croatia under the program Promotion and strengthening of competences of professional and artistic professions for tourism in 2022.



5. Nerium oleander L.

Oleandar je zimzelen grm koji može narasti do 6 metara visine tvoreći uspravne iglatke grane. Oleander is an evergreen shrub from that can grow up to 6 meters in height, forming upright and smooth branches.

6. Salvia rosmarinus

Ružmarin je grmolika zimzelena biljka igličastih listova koja se koristi za aromatiziranje jela. Rosemary is a evergreen

bushy plant with needleshaped leaves which is used to flavor dishes.

7. Teucrium chamaedrys

Dubačac je vazdazelena biljka iz porodice Lamiaceae. Raste do 50 cm visine kao polugrm s uspravnim i razgranatim stabilikama (mer serea area)

Felty Germander is evergreen plant from the Lamiaceae family. It grows up to 50 cm in height as a semi-shrub with upright and branched stems. (Sourcer Prenes. 2007)

8. Yucca gloriosa

Viseča juka je trajna zimzelena biljka iz porodice Agavaceae, uspravne stabljke koja naraste do 250 cm visine. Vucca Gloriosa is perennial evergreen plant from the Agavaceae family, with an upright stem that grows

9. Phoenix canariensis

Kanarska palma je palma uspravnog rasta, visine od 10-20 m, čije deblo može dosegnuti promjer i do 140 cm.

Canary paim is paim with upright growth, height of 10-20 m, trunk diameter up to 140 cm.













Sign language workshop

na četiri digitalna mamografa

Gomilici, Solinu, Splitu, Srijanima i Supetru. Županijski Nastavni zavod za javno zdravstvo, koji je poslovao

40 tisuća eura za ju stropa iznad b

> validitetom olaks doživljaj na otocir

> su. Utom smislu (

Visu i Jelsi postav

sive rampe na tri

kacije, tri infoplo

na parka, tri mod

atrakcije u 3D pri

pisi teksta s već p

rističkih infoploč

aplikacija s virt

Srednjoškolci uče o 'zelenom i plavom' upravljanju otokom

HVAR

U hvarskoj galeriji "Arsenal" upriličena je prezentacija o važnosti zelene i plave infrastrukture u planiranju i upravljanju otočnim prostorom, o čemu je nazočnim nastavnicima, učenicima fakultativnih predmeta "Promocija turističke destinacije" i geoinformatike Srednje škole Hvar, pa i Izdvojene lokacije Jelsa, te predstavnicima lokalne samouprave, govorio Ivan Carević, mag. geogr. iz Splita.

Riječ je zapravo o projektu SŠ Hvar (Pristupačan Hvar i Vis), koji se stoga sasvim logično provodi u partnerstvu sa Srednjom školom "Antun Matijašević Karamaneo" iz Visa. Prezentaciji su nazoči-



Prezentacija zelene i plave infrastrukture na škojima VESNA BARBARIĆ

li još ravnatelj škole, profesor Saša Paduan, te nastavnicivoditelji Sanda Stančić i Antonio Morić Španić. Uvodnu riječ imali su Ivana Vučetić i Marko Škare iz Hvara, učenici usmjerenja "turističko-hotelijerski komercijalist", a sve su to online pratili srednjoškolci u Jelsi i Visu zahvaljujući trudu nastavnica Nadice Sarjanović i Emilije Jončić.

dol. la,' i finan ma i sp... "Promocija i jačanje

teina, u turizmu". Operaciona. je, dakle, počela predav o zelenoj i pl ri, a krajnji cilj je Lecture by environmental protection and geoecology expert

The state

Srednja škola Hvar

VAŽNOST ZELENE I PLAVE INFRASTRUKTURE U PLANIRANJU I UPRAVLJANJU OTOČNIM PROSTOROM

Accessible

Sredilja sko

Ponedjeljak, 13.ožujka 2023. u 13 sati Galerija Arsenal, Hvar

Predavač: Ivan Carević, mag. geogr. tvrtka Geoekologija Split predavanje u sklopu projekta "Pristupačni Hvar i Vis"

REPUBLIKA HRVATSKA

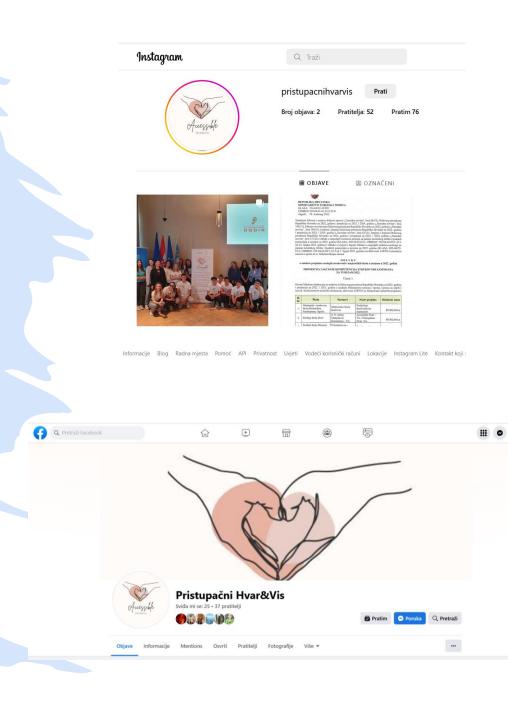


Interactive cartographic application of virtual tour in parks "Island park tour"

- <u>https://uploads.knightlab.com/storymapjs/d7d074772ea5f941e12b0de9c3</u> <u>b31022/viski-park/index.html</u>
- <u>https://uploads.knightlab.com/storymapjs/62f306a513b57a7b5cfcb69a839</u> 6788f/park-ranka-avelinija/index.html
- <u>https://uploads.knightlab.com/storymapjs/d7d074772ea5f941e12b0de9c3</u> <u>b31022/park-jelsa/index.html</u>

We are on Facebook and Instagram!

- <u>https://www.facebook.com/pristupacnihv</u> <u>arivis/</u>
- <u>https://www.instagram.com/pristupacnih</u> varvis/?igshid=MzRIODBiNWFIZA%3D%3D





ZAVRŠNA PREZENTACIJA PROJEKTA

DOMJENAK SREDNJE ŠKOLE HVAR IZDVOJENA LOKACIJA U JELSI

> ČETVRTAK, 1. LIPNJA 2023. U 18 SATI

SVEČANA DVORANA OPĆINSKOG DOMA U JELSI

E

Dobrodošli!









ZAVRŠNA PREZENTACIJA PROJEKTA

DOMJENAK SREDNJE ŠKOLE HVAR

SRIJEDA, 31. SVIBNJA 2023. U 12 SATI

Ministarstvo turizma i sporta

GALERIJA ARSENAL Dobrodošli!

Srednia škola Hva

()	
NOC	/
	erednia skolo
	A Real And A Read And
A A.	





Projekt Pristupačni Hvar i Vis / Accessible Hvar&Vis

 Prenosive rampe za invalidska kolica na ulasku u turističke atrakcije i parkove

· 3D print model tri turističke atrakcije na 2 otoka (Jelsa, Hvar, Vis)

· 3 info ploče u parkovima (Jelsa, Hvar, Vis)
· Naljepnice s QR kodom sa zvučnim zapisom opisa turističke atrakcije

 Radionica znakovnog jezika za učenike osnovnih i srednjih škola Visa i Hvara

 Predavanje stručnjaka za zaštitu okoliša i geoekologiju
 Interaktivna kartografska aplikacija virtualne šetnje parkovima tzv. Šetnja otočnim parkovima

#PristupačniHvariVis #AccessibleHvarAndVis

Ovaj projekt je financiran od Ministarstva furizma s sporta Republike Hrvatske kroz natječaj "Promocija i jačanje kompetencija strukovnih zanimanja za furizam" 2022./2023.

> REPUBLIKA HRVATSKA Ministarstvo turizma i sporta

Pristunačni

Accuration brandstra mins, 1 Japons 2023, or 18, and

The final project presentation Hvar, Jelsa, Vis

The final project presentation Hvar, Jelsa, Vis

GRAD VAR

1, 8==

#PristopabilHvan'i #Accessible#varAndi

ALL DE LE











Associate partners

- Tourist board of the town of Hvar
- City of Hvar
- Tourist board of the municipality of Jelsa
- Tourist board of the town of Vis
- City of Vis
- City of Komiža
- Geoecology Split
- CMCA Croatian Master Chef Association Hvar
- Association of tourist guides of the island of Hvar
- Geopark Vis Archipelago





STUDENTS participated in the project

VIS: Željko Blagojević, Tonko Foretić, Marija Gagula, Filip Krajnović, Luka Penić, Antonio Žižić, Paula Ivanišević, Andrea Mardešić, Milan Đurđević, Tonči Sviličić i Filip Svračak, Ivana Vučemilo, Ana Pečarević, Zorana Karuza, Rita Balen, Vesna Kuljiš, Vanessa Stažić, Marina Jerković, Lucija Bardić, Marko Fadić, Lucia Jurašek, Anđela Tokić

JELSA: Adriana Milatić, Dalma Bakai, Domagoj Grabić, Ema Huljić, Ema Ručević, Hana Lučić, Ivan Miličić, Jelena Ostojić, Josipa Novoselnik, Marita Barbarić, Matea Vuknić

HVAR: Andrea Jurić, Antea Mihovilčević, Antonija Vlahović, Cvite Miličić, Dominik Butorović, Ervin Baručić, Franka Bičanić, Ivana Vučetić, Jure Ćurin, Katiana Primi, Lea Baković, Lorena Vukić, Luciana Marijan, Luciana Tudor, Maksim Vučetić Tudor, Marko Škare, Mate Bracanović, Miha Novak, Modesta Bucat, Nika Buzolić, Nika Rosso, Nikolina Miličić, Petra Alujević, Pjer Marušić, Tina Radaić, Toma Prošper Novak, Borna Tudor, Leo Marušić

TEACHERS participated in the project

- VIS: Emilija Jončić, Josipa Poduje, Katarina Jurinović, Stjepan Vetma, Maja Karuza, Ivana Koceić, Darka Marić
- JELSA: Nadica Sarjanović, Dejan Šperka, Viktorija Čolić
- HVAR: Antonio Morić Španić, Vesna Barbarić, Ivo Tudor, Nikša Ćurin, Igor Obradović, Anita Brstilo, Nikol Petrić, Anita Matjeta Hure, Vatroslav Lozić, Antonio Buzolić, Sanda Stančić







Special thanks

- Anita Brstilo, English teacher, Hvar High School translation and language advice
- Goran Mladineo, historian text and pictures about the history of Vis Park
- City of Hvar Katja Vučetić
- Hvar Tourist Board Iva Belaj Šantić
- Jelsa Municipality Tourist Board Marija Marjan
- Municipality of Jelsa Mayor Nikša Peronja
- Vladimir Markek design and creation of 3D tourist attraction models
- Ivan Carević Geoecology Split
- Students of the optional subject Geoinformatics: Toma Prošper Novak, Borna Tudor, Leo Marušić – Storymap creation
- Katarina Jurilj Croatian sign language teacher



HRT –"I mi idemo u školu"

 <u>https://magazin.hrt.hr/znanost-</u> <u>tehnologija/mladi-na-hvaru-radom-na-</u> <u>raznim-projektima-otok-cine-jos-</u> <u>atraktivnijim-10801630?ref=morski.hr</u>

